



Bruxelles, 12. ožujka 2018.

OBAVIJEST SUDIONICIMA

POVLAČENJE UJEDINJENE KRALJEVINE I PRAVILA EU-A U PODRUČJU ELEKTRONIČKIH KOMUNIKACIJA

Ujedinjena Kraljevina dostavila je 29. ožujka 2017. obavijest o namjeri povlačenja iz Unije na temelju članka 50. Ugovora o Europskoj uniji. To znači da će se, osim u slučaju da se ratificiranim sporazumu o povlačenju¹ utvrdi drugi datum, cjelokupno primarno i sekundarno pravo Unije prestati primjenjivati na Ujedinjenu Kraljevinu od 30. ožujka 2019. u 00:00 prema srednjoeuropskom vremenu („datum povlačenja”)². Ujedinjena Kraljevina će tada postati „treća zemlja”³.

Priprema za povlačenje nije samo pitanje EU-a i nacionalnih tijela nego i privatnih subjekata.

S obzirom na izraženu neizvjesnost, a posebno kad je riječ o sadržaju mogućeg sporazuma o povlačenju, nužno je sudionicima ukazati na pravne posljedice koje treba uzeti u obzir nakon što Ujedinjena Kraljevina postane treća zemlja.

Podložno prijelaznom aranžmanu koji može biti uključen u mogući sporazum o povlačenju, pravila EU-a u području elektroničkih komunikacija od datuma povlačenja više se ne primjenjuju na Ujedinjenu Kraljevinu. Ovaj regulatorni okvir obuhvaća⁴ odredbe iz Okvirne direktive⁵, povezanih posebnih direktiva⁶, Odluke o

¹ U tijeku su pregovori s Ujedinjenom Kraljevinom radi postizanja sporazuma o povlačenju.

² Nadalje, u skladu s člankom 50. stavkom 3. Ugovora o Europskoj uniji Europsko vijeće u dogovoru s Ujedinjenom Kraljevinom može jednoglasno odlučiti da se Ugovori prestaju primjenjivati od kasnijeg datuma.

³ Treća zemlja je zemlja koja nije država članica EU-a.

⁴ Napominjemo da je ovaj popis okviran i prvenstveno se odnosi na odredbe na koje se odnosi ova obavijest. Ima samo informativnu namjenu i stoga nije iscrpan niti obvezujući.

⁵ Direktiva 2002/21/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 7. ožujka 2002. o zajedničkom regulatornom okviru za elektroničke komunikacijske mreže i usluge (Okvirna direktiva), SL L 108, 24.4.2002., str. 33.

⁶ Direktiva 2002/20/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 7. ožujka 2002. (Direktiva o ovlaštenju) (SL L 108, 24.2.2002., str. 21.); Direktiva 2002/19/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 7. ožujka 2002. (Direktiva o pristupu) (SL L 108, 24.4.2002., str. 7.); Direktiva 2002/22/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 7. ožujka 2002. (Direktiva o univerzalnoj usluzi) (SL L 108, 24.4.2002., str. 51.); Direktiva 2002/58/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 12. srpnja 2002. o obradi osobnih podataka i zaštiti

radiofrekvencijskom spektru⁷, uredbe o BEREK-u⁸, Uredbe o roamingu⁹, Uredbe o jedinstvenom telekomunikacijskom tržištu¹⁰ te iz niza preporuka Komisije za relevantna pitanja koja se odnose na identifikaciju tržišta podložnih regulatornim intervencijama¹¹ i predloženu metodologiju za određivanje cijena završavanja glasovnih poziva¹².

U nastavku su navedene posljedice koje će to imati u pogledu različitih područja elektroničkih komunikacija.

1. OPĆE OVLAŠTENJE

Pružatelji usluga s poslovnim nastanom barem u jednoj državi članici EU-a imaju slobodu davanja na korištenje elektroničkih komunikacijskih mreža i pružanja usluga u svim drugim državama članicama, a da pritom u njima ne moraju imati poslovni nastan. Oni mogu početi davati na korištenje mreže i pružati usluge bez formalnog postupka licenciranja te podliježu jedino „općem ovlaštenju” u svakoj državi članici u kojoj daju na korištenje mreže ili pružaju usluge (članak 3. Direktive o ovlaštenju). Opće ovlaštenje obuhvaća prava i obveze za davanje na korištenje elektroničkih komunikacijskih mreža i pružanje usluga, a države članice mogu zatražiti samo običnu obavijest, bez obveze mirovanja (članak 4. Direktive o ovlaštenju).

Od datuma povlačenja na pružatelje elektroničkih komunikacijskih mreža i/ili usluga s poslovnim nastanom u Ujedinjenoj Kraljevini ne odnosi se sustav općeg ovlaštenja država članica EU-27. Stoga, države članice EU-27 mogu uvesti dodatne zahtjeve za izdavanje odobrenja za pružatelje usluga s poslovnim nastanom u Ujedinjenoj Kraljevini. Nadalje, pružatelji usluga s poslovnim nastanom u Ujedinjenoj Kraljevini više neće imati pravo s pružateljima usluga s odobrenjem za rad u državama članicama EU-27 koji nisu „glavni pružatelji usluga” (u smislu Referentnog dokumenta GATS-a o telekomunikacijskim uslugama) pregovarati o pristupu i međusobnom povezivanju. Nadalje, neće imati pravo zahtijevati postupak rješavanja sporova unutar EU-a niti će se

privatnosti u području elektroničkih komunikacija (Direktiva o privatnosti i elektroničkim komunikacijama) (SL L 201, 31.7.2002., str. 37.).

⁷ Odluka br. 676/2002/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 7. ožujka 2002. o regulatornom okviru za politiku radiofrekvencijskog spektra u Europskoj zajednici (Odluka o radiofrekvencijskom spektru), (SL L 108, 24.4.2002., str. 1.).

⁸ Uredba (EZ) br. 1211/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. studenoga 2009. o osnivanju Tijela europskih regulatora za elektroničke komunikacije (BEREC) i Ureda (SL L 337, 18.12.2009., str. 1.).

⁹ Uredba (EU) br. 531/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 13. lipnja 2012. o roamingu u javnim pokretnim komunikacijskim mrežama u Uniji (SL L 172, 30.6.2012., str. 10.).

¹⁰ Uredba (EU) 2015/2120 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. studenoga 2015. o utvrđivanju mjera u vezi s pristupom otvorenom internetu (SL L 310, 26.11.2015., str. 1.).

¹¹ Preporuka Komisije 2014/710/EU od 9. listopada 2014. o mjerodavnim tržištima proizvoda i usluga u sektoru elektroničkih komunikacija koja podliježu prethodnoj (*ex ante*) regulaciji u skladu s Direktivom 2002/21/EZ Europskog parlamenta i Vijeća o zajedničkom regulatornom okviru za elektroničke komunikacijske mreže i usluge (Preporuka o mjerodavnim tržištima) (SL L 295, 28.12.2007., str. 79.).

¹² Preporuka Komisije 2009/396/EZ od 7. svibnja 2009. o uređenju naknada za završavanje poziva u fiksnoj i mobilnoj mreži u EU-u (Preporuka o cijenama završavanja poziva) (SL L 124, 20.5.2009., str. 67.).

on na njih primjenjivati, ni za rješavanje sporova unutar države članice ni za sporove povezane s prekograničnim pristupom.

2. ZAVRŠAVANJE POZIVA U FIKSNOJ I MOBILNOJ MREŽI

Od datuma povlačenja regulatorni okvir EU-a zahvaljujući kojem su postignute niske veleprodajne cijene završavanja glasovnih poziva¹³ više se neće primjenjivati na pružatelje usluga iz EU-a za pozive između EU-a i Ujedinjene Kraljevine. To može dovesti do rasta veleprodajnih cijena završavanja poziva iz EU-a u Ujedinjenu Kraljevinu i u konačnici do povećanih maloprodajnih tarifa za takve pozive.

3. ROAMING

Od datuma povlačenja, za potrebe pravila EU-a o *roamingu* (Uredba (EU) br. 531/2012), Ujedinjena Kraljevina postaje treća zemlja.

Pružatelji usluga *roaminga* korisnicima *roaminga* (dalje u tekstu „pružatelji usluga *roaminga*”) koji djeluju u EU-u:

- više neće ostvarivati korist, pri podnošenju zahtjeva za veleprodajni pristup *roamingu*, od obveze operatora mobilnih mreža koji posluju u Ujedinjenoj Kraljevini da ispunjavaju sve opravdane zahtjeve za veleprodajni pristup *roamingu* (članak 3. Uredbe (EU) br. 531/2012);
- više neće ostvarivati korist od pravila EU-a o maksimalnim veleprodajnim naknadama za *roaming* koje operatori gostujuće mreže aktivne u Ujedinjenoj Kraljevini mogu naplatiti za pružanje veleprodajnih usluga *roaminga* unutar EU-a (članci 7., 9., 12. Uredbe (EU) br. 531/2012).

Korisnici *roaminga* pružatelja usluga *roaminga* koji djeluju unutar EU-a:

- više neće ostvarivati korist od pojedinačne obveze svojeg pružatelja usluga *roaminga* da ne naplaćuje nikakvu dodatnu naknadu uz domaću maloprodajnu cijenu za korištenje usluga *roaminga* u Ujedinjenoj Kraljevini (odlazni ili dolazni pozivi, SMS poruke i podatkovne usluge), podložno pravednoj uporabi (članak 6.a Uredbe (EU) br. 531/2012), ali
- i dalje će ostvarivati koristi od obveze transparentnosti utvrđene u članku 14. Uredbe (EU) br. 531/2012 (govorne usluge i SMS) i članka 15. Uredbe (EU) br. 531/2012 (podatkovne usluge) kada putuju u Ujedinjenu Kraljevinu.

Pružatelji usluga *roaminga* koji posluju u Ujedinjenoj Kraljevini:

- više neće ostvarivati korist, pri podnošenju zahtjeva za veleprodajni pristup *roamingu*, od obveze operatora mobilnih mreža koji posluju u EU-u da

¹³ Veleprodajne cijene završavanja poziva naknade su koje operatori plaćaju međusobno kako bi omogućili pozive svojim korisnicima. Veleprodajne cijene završavanja poziva obrađene su u Preporuci Komisije iz 2009., u kojoj se preporučuje troškovna metodologija za utvrđivanje reguliranih cijena završavanja poziva (Preporuka Komisije 2009/396/EZ od 7. svibnja 2009. o uređenju naknada za završavanje poziva u fiksnoj i mobilnoj mreži u EU-u, (SL L 124, 20.5.2009., str. 67.)). Unatoč neobvezujućoj prirodi Preporuke Komisije iz 2009., većina država članica ih se pridržava, a Sud je potvrdio da nacionalno nadležno tijelo može odstupiti od preporučenog pristupa samo ako se pokaže da u svojoj procjeni dane situacije smatra da preporučeni pristup nije prikladan za posebne nacionalne okolnosti te mora dati obrazloženo objašnjenje za svoje stajalište. Vidjeti presudu u predmetu C-28/15, stavak 38.

ispunjavaju sve opravdane zahtjeve za veleprodajni pristup *roamingu* (članak 3. Uredbe (EU) br. 531/2012);

- više neće ostvarivati korist od pravila EU-a o maksimalnim veleprodajnim naknadama za *roaming* koje operatori gostujuće mreže aktivne u EU-u mogu naplatiti za pružanje veleprodajnih usluga *roaminga* unutar EU-a (članci 7., 9., 12. Uredbe (EU) br. 531/2012).

Korisnici *roaminga* pružatelja usluga *roaminga* koji djeluju unutar EU-a:

- više neće ostvarivati korist od pravila EU-a o pojedinačnoj obvezi svojeg pružatelja usluga *roaminga* da ne naplaćuje nikakvu dodatnu naknadu uz domaću maloprodajnu cijenu za korištenje usluga *roaminga* u EU-u (odlazni ili dolazni pozivi, SMS poruke i podatkovne usluge), podložno pravednoj uporabi (članak 6.a Uredbe (EU) br. 531/2012); i
- više neće ostvarivati koristi od pravila EU-a o obvezi transparentnosti utvrđene u članku 14. Uredbe (EU) br. 531/2012 (govorne usluge i SMS) i članku 15. Uredbe (EU) br. 531/2012 (podatkovne usluge) kada putuju u EU.

Na internetskim stranicama Komisije o jedinstvenom digitalnom tržištu dostupne su opće informacije o Komisijinu Prijedlogu direktive o Europskom zakoniku elektroničkih komunikacija (<https://ec.europa.eu/digital-single-market/en/news/proposed-directive-establishing-european-electronic-communications-code>) i *roamingu* (<https://ec.europa.eu/digital-single-market/en/roaming>).

Europska komisija

Glavna uprava za komunikacijske mreže, sadržaje i tehnologije